


一般條款及細則(同時適用於團年春茗及佳節外賣食品)：

1. 請於惠顧前出示印有標誌的中銀信用卡及中銀銀聯雙幣信用卡(不適用於中銀「易達錢」、中銀預付卡、採購卡、私人客戶卡及 Intown 網上卡)，並以該卡簽帳付款方可享有優惠。
2. 所有優惠不得轉讓，不可兌換現金或其他產品/食品，不可與其他推廣優惠、折扣、優惠產品/菜式/套餐、全年優惠、會員優惠/貴賓卡/貴賓積分計劃、禮券、現金券同時使用 (除特別聲明外)。
3. 優惠不適用於加一服務費、茶價、飲品、前菜、減價/特價/定價菜式、特價套餐、筵席、婚宴、會議、廳房、私人廂房(除特別聲明外)。
4. 請提前致電分店預訂有關菜式。
5. 所有圖片只供參考。
6. 優惠食品數量有限，售完即止。個別食品如因貨源供應問題有所更改，恕不另行通知。
7. 有關食品、產品及服務由美心食品有限公司或其供應商直接提供給卡戶。中銀信用卡(國際)有限公司(下稱「卡公司」)對美心食品有限公司或其供應商(下稱「商戶」)提供的食品、產品及服務質素概不承擔任何責任。
8. 卡公司及有關商戶保留毋須事先通知的情況下更改、暫停或取消此推廣或修訂其條款及細則的酌情權。
9. 卡公司及有關商戶對所有事宜及爭議保留最終決定權。
10. 如此條款及細則的中、英文版有所差異，一概以中文版為準。

團年春茗額外條款及細則：

1. 團年春茗優惠期由 2012 年 12 月 1 日至 2013 年 3 月 17 日 (包括首尾兩日，以交易日期計算)。
2. 凡以中銀信用卡於指定美心中菜分店惠顧「團年春茗」菜單，每席可獲贈 3 張「美心粵菜/外省菜 HK\$100 晚膳優惠禮券」於下一次到券上指定的美心中菜食府堂食晚膳散座消費使用；如惠顧 2 席則可獲贈 6 張，如此類推 (半席可獲贈 1 張)。禮券可累積使用，每檯每次惠顧最多可使用禮券 3 張，詳情及使用細則請參閱禮券背頁。
3. 指定「團年春茗」之菜單及優惠只適用於指定美心中菜食府晚膳食府堂食散座。指定美心粵菜食府包括：美心皇宮、美心大酒樓、映月樓、旺角翠園 (不適用於大會堂美心皇宮、迪士尼樂園廣場飯店、八喜)。指定 jade concepts 食府包括：翠園、八月花、八月居、八月軒及八月芳 (不適用於怡翠軒、翠玉軒、海逸軒)。指定外省菜食府包括：荃灣北京人家及喜百合。
4. 指定美心粵菜食府之「團年春茗」優惠價已包括加一服務費、茶價、大啤酒 2 支及汽水 12 支。另需收前菜費用。除特別聲明外，其他指定 jade concepts 及外省菜食府之「團年春茗」優惠價需另收加一服務費、茶芥及前菜。
5. 優惠不適用於外賣、減價/特價/定價菜式、特價套餐、筵席、婚宴、會議、廳房、私人廂房(除特別聲明外)。
6. 每檯每次惠顧最多享用優惠套餐 1 個。此優惠只適用於 1 檯不多於 12 人之晚膳消費；半席優惠只適用於 1 檯不多於 6 人之晚膳消費 (6 歲或以上之小童將作 1 位成人計算)。

佳節外賣食品額外條款及細則：

1. 佳節外賣食品優惠期由 2012 年 12 月 10 日至 2013 年 2 月 28 日 (包括首尾兩日，以交易日期計算)。
2. 美心粵菜「佳節外賣食品」之優惠只適用於指定美心粵菜及 jade concepts 食府，包括美心皇宮、美心大酒樓、映月樓、八喜、翠園、翠玉軒、怡翠軒、八月花、八月居、八月軒、八月芳。(不適用於迪士尼樂園廣場飯店及海逸軒)其中美心粵菜「外賣菜式精選」之乳豬拼盆、興隆醬燒雞及美心臘味糯米飯優惠不適用於八喜。美心潮菜「外賣盆菜」之優惠只適用於指定美心潮菜食府：潮江春及潮庭。
3. 卡戶必須於三個工作天前向指定美心中菜食府訂貨。卡戶可親臨各分店或傳真信用卡訂購表格訂購盆菜，並於取貨當天於指定美心中菜食府自行取貨。
4. 訂購一經接納，恕不可取消、更改或退回，而所扣盆菜款項將不獲退還。若卡戶未能在取貨日期內提取食物，將當作自動放棄論，所繳付之款項將不獲退還。
5. 卡戶如因颱風等情況須更改取貨日期，請不少於 36 小時通知取貨分店，更改之日期須為 2013 年 2 月 25 日或之前，逾期作廢，所繳付之訂金將不獲退還。6.優惠只適用作外賣用途，不適用於堂食散座。

冬日滋補系列額外條款及細則：

1. 冬日滋補系列優惠期由 2012 年 12 月 1 日至 2013 年 1 月 27 日 (包括首尾兩日，以交易日期計算)，不適用於 12 月 14、15、16、21、22 及 23 日。
2. 冬日滋補系列優惠只適用於指定美心中菜食府午膳及晚膳堂食散座，包括美心皇宮(大會堂除外)、美心大酒樓、映月樓、翠園、翠玉軒、怡翠軒、海逸軒、八月軒、八月花、八月居及八月芳(翠玉軒及怡翠軒只適用於晚膳)。
3. 優惠不適用於外賣，須另收加一服務費、茶價及前菜。